



# La Santa Sede

---

BENEDICTO XVI

## ÁNGELUS

*Plaza de San Pedro*

*Domingo 14 de octubre de 2007*

*Queridos hermanos y hermanas:*

El evangelio de este domingo presenta a Jesús que cura a diez leprosos, de los cuales sólo uno, samaritano y por tanto extranjero, vuelve a darle las gracias (cf. *Lc 17, 11-19*). El Señor le dice: "Levántate, vete: tu fe te ha salvado" (*Lc 17, 19*). Esta página evangélica nos invita a una doble reflexión.

Ante todo, nos permite pensar en dos grados de curación: uno, más superficial, concierne al cuerpo; el otro, más profundo, afecta a lo más íntimo de la persona, a lo que la Biblia llama el "corazón", y desde allí se irradia a toda la existencia. La curación completa y radical es la "salvación". Incluso el lenguaje común, distinguiendo entre "salud" y "salvación", nos ayuda a comprender que la salvación es mucho más que la salud; en efecto, es una vida nueva, plena, definitiva.

Además, aquí, como en otras circunstancias, Jesús pronuncia la expresión: "Tu fe te ha salvado". Es la fe la que salva al hombre, restableciendo su relación profunda con Dios, consigo mismo y con los demás; y la fe se manifiesta en el agradecimiento. Quien sabe agradecer, como el samaritano curado, demuestra que no considera todo como algo debido, sino como un don que, incluso cuando llega a través de los hombres o de la naturaleza, proviene en definitiva de Dios. Así pues, la fe requiere que el hombre se abra a la gracia del Señor; que reconozca que todo es don, todo es gracia. ¡Qué tesoro se esconde en una pequeña palabra: "gracias"!

Jesús cura a los diez enfermos de lepra, enfermedad en aquel tiempo considerada una "impureza

contagiosa" que exigía una purificación ritual (cf. *Lv* 14, 1-37). En verdad, la lepra que realmente desfigura al hombre y a la sociedad es el pecado; son el orgullo y el egoísmo los que engendran en el corazón humano indiferencia, odio y violencia. Esta lepra del espíritu, que desfigura el rostro de la humanidad, nadie puede curarla sino Dios, que es Amor. Abriendo el corazón a Dios, la persona que se convierte es curada interiormente del mal.

"Convertíos y creed en el Evangelio" (*Mc* 1, 15). Jesús inició su vida pública con esta invitación, que sigue resonando en la Iglesia, hasta el punto de que también la santísima Virgen, especialmente en sus apariciones de los últimos tiempos, ha renovado siempre esta exhortación. Hoy pensamos, de modo particular, en Fátima donde, exactamente hace 90 años, desde el 13 de mayo hasta el 13 de octubre de 1917, la Virgen se apareció a los tres pastorcillos: Lucía, Jacinta y Francisco.

Gracias a las conexiones radiotelevisivas, quiero hacerme presente espiritualmente en aquel santuario mariano, donde el cardenal Tarcisio Bertone, secretario de Estado, ha presidido en mi nombre las celebraciones conclusivas de un aniversario tan significativo. Lo saludo cordialmente a él, a los demás cardenales y obispos presentes, a los sacerdotes que trabajan en el santuario y a los peregrinos que han acudido de todas las partes del mundo con esta ocasión.

Pidamos a la Virgen para todos los cristianos el don de una verdadera conversión, a fin de que se anuncie y se testimonie con coherencia y fidelidad el perenne mensaje evangélico, que indica a la humanidad el camino de la auténtica paz.

---

## Después del Ángelus

*(A los peregrinos presentes en Fátima)*

Esta bendición para cuantos rezan conmigo la oración del Ángelus —físicamente presentes o unidos a través de los medios de comunicación social— de buen grado la extiendo a los peregrinos congregados en el santuario de Fátima, en Portugal. Allí, desde hace noventa años, siguen resonando las exhortaciones de la Virgen Madre, que llama a sus hijos a vivir su consagración bautismal en todos los momentos de la existencia. Todo resulta posible y más fácil viviendo la entrega a María que hizo el mismo Jesús en la cruz, cuando dijo: "Mujer, ahí tienes a tu hijo". Ella es el refugio y el camino que conduce a Dios. Señal palpable de esta entrega es el rezo diario del rosario. A la vez que saludo al señor cardenal legado Tarcisio Bertone, al señor obispo de Leiría-Fátima y a todo el Episcopado portugués, así como a los demás obispos presentes y a cada uno de los peregrinos de Fátima, exhorto a todos a renovar personalmente su consagración al Corazón inmaculado de María y a vivir este acto de culto con una vida cada vez más conforme a la voluntad divina y con el espíritu de servicio filial y devota imitación de su Reina celestial. ¡No olvidéis nunca al Papa!

*(En castellano)*

Saludo cordialmente a los peregrinos de lengua española que participan en esta oración mariana, especialmente al grupo de la parroquia San Felipe Neri, de Orizaba, México. Que el gozo por la salvación que el Señor ha traído al mundo inunde los corazones y los hogares y nos lleve a darle gracias incesantemente por este don inigualable. ¡Feliz domingo!

\* \* \*

### **Llamamiento por la liberación de dos sacerdotes secuestrados en Irak**

Siguen llegando diariamente de Irak graves noticias de atentados y violencias, que sacuden la conciencia de cuantos se preocupan por el bien de aquel país y por la paz en la región. Hoy he tenido noticia del secuestro de dos buenos sacerdotes de la archidiócesis católica de Mosul, amenazados de muerte. Apelo a los secuestradores para que liberen prontamente a los dos religiosos y, reafirmando una vez más que la violencia no resuelve las tensiones, elevo al Señor una ferviente súplica por su liberación, por cuantos sufren violencia y por la paz.